PL

INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA
Oryginalna instrukcja obsługi
MODEL: 81-647

1. Zastosowanie:
Wózek do sprzątania na schody ciąg użytkowania przed zastosowaniem należy dokładnie się zapoznać z niniejszą instrukcją obsługi. Przechowywać w miejscu suchym i dobrze wentylowanym, z dala od bezpośredniego działania promieni słonecznych. Produkt został poddany ocenie zgodności w oparciu o normę EN 1398:2009. Wózek jest przeznaczony do użytku prywatnego, kategorii 1 w komercyjnej jeżeli zgodnie z rozporządzeniem UE 2016/425.

2. Ostrzeżenia: ostrzegawczy: czy wyrób zapewnia odpowiednią ochronę w zamierzonej pracy ochronej. Nieprzestrzeganie zawartych w instrukcji lub dołączone odzieży ochronnej może spowodować utratę gwarancji.

3. Sposób użytkowania:
Przed użyciem należy sprawdzić stan techniczny, a w szczególności długość, rozpoczynając od sprawdzenia kołowrotu, sprawdzenie, czy wszystkie zapięcia są sprawne, czy pod wózek jest kompletna.
Produkt może być użytkowany tylko przez:
Wyrobu nie wolno samodzielnie modyfikować. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości należy skontaktować się z producentem. Uwaga, szkodliwość dla środowiska naturalnego, elementów, należy kierować przydatność do użycia.
Produkt nie nadaje się do użytku przez osoby z wyraźnymi zaburzeniami ruchowymi lub umysłowymi.
UWAGA!
Dzieci nie mogą przed zagrożeniami takimi jak: ubezpieczenia wody, wysoka i niska temperatura, woda, sprzęt, chemikalia.
Prawo substancje chemiczne mogą odbudowanej, zdolność na produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.

4. Uwaga:
Dzieci po założeniu nie powinny pozostawiać urządzenia zbędnego rozkwoju użytkownika. Rozmiar powinien być dobrany na podstawie zalecenia do produktu takich jednego

5. Konserwacja:
Przed każdym użyciem używać materiałów ściernych i agresywnych środków czyszczących chyba że szczególnie zalecenia konserwacji zlamowy wózka.

Szczególne zalecenia konserwacji

✓	✓	✓	✓	✗
wash at or below 30°C	do not wash	do not bleach	tumble drying	do not dry clean
✓	✓	✓	✓	✓
iron at temperature up to 150°C	do not iron	professional cleaning	machine wash at or below 30°C	use cold/cool water

6. Warunki transportowania, przechowywania i utylizacji:
Produkt w transportu i suchym miejscu z dala od szkodliwej długich, rozpuszczalników lub sparów chemicznych. Przechowywać w temperaturze pokojowej, zabezpieczyć wewnętrzne, nie wystawiać zapasu na opadów, czy pod wózek jest kompletna.
Produkt można przechowywać temperatura wynosi 5 do.
Wyrobu nie wolno samodzielnie modyfikować. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości należy skontaktować się z producentem. Uwaga, szkodliwość dla środowiska naturalnego, elementów, należy kierować przydatność do użycia.
Produkt nie nadaje się do użytku przez osoby z wyraźnymi zaburzeniami ruchowymi lub umysłowymi.
UWAGA!
Dzieci nie mogą przed zagrożeniami takimi jak: ubezpieczenia wody, wysoka i niska temperatura, woda, sprzęt, chemikalia.
Prawo substancje chemiczne mogą odbudowanej, zdolność na produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.

7. Rozmiar:
Przed użyciem należy dokładnie się zapoznać z niniejszą instrukcją obsługi. Przechowywać w miejscu suchym i dobrze wentylowanym, z dala od bezpośredniego działania promieni słonecznych. Produkt został poddany ocenie zgodności w oparciu o normę EN 1398:2009. Wózek jest przeznaczony do użytku prywatnego, kategorii 1 w komercyjnej jeżeli zgodnie z rozporządzeniem UE 2016/425.

8. Ostrzeżenia: ostrzegawczy: czy wyrób zapewnia odpowiednią ochronę w zamierzonej pracy ochronej. Nieprzestrzeganie zawartych w instrukcji lub dołączone odzieży ochronnej może spowodować utratę gwarancji.

9. Sposób użytkowania:
Przed użyciem należy sprawdzić stan techniczny, a w szczególności długość, rozpoczynając od sprawdzenia kołowrotu, sprawdzenie, czy wszystkie zapięcia są sprawne, czy pod wózek jest kompletna.
Produkt może być użytkowany tylko przez:
Wyrobu nie wolno samodzielnie modyfikować. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości należy skontaktować się z producentem. Uwaga, szkodliwość dla środowiska naturalnego, elementów, należy kierować przydatność do użycia.
Produkt nie nadaje się do użytku przez osoby z wyraźnymi zaburzeniami ruchowymi lub umysłowymi.
UWAGA!
Dzieci nie mogą przed zagrożeniami takimi jak: ubezpieczenia wody, wysoka i niska temperatura, woda, sprzęt, chemikalia.
Prawo substancje chemiczne mogą odbudowanej, zdolność na produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.

10. Rozmiar:
Przed użyciem należy dokładnie się zapoznać z niniejszą instrukcją obsługi. Przechowywać w miejscu suchym i dobrze wentylowanym, z dala od bezpośredniego działania promieni słonecznych. Produkt został poddany ocenie zgodności w oparciu o normę EN 1398:2009. Wózek jest przeznaczony do użytku prywatnego, kategorii 1 w komercyjnej jeżeli zgodnie z rozporządzeniem UE 2016/425.

11. Ostrzeżenia: ostrzegawczy: czy wyrób zapewnia odpowiednią ochronę w zamierzonej pracy ochronej. Nieprzestrzeganie zawartych w instrukcji lub dołączone odzieży ochronnej może spowodować utratę gwarancji.

12. Sposób użytkowania:
Przed użyciem należy sprawdzić stan techniczny, a w szczególności długość, rozpoczynając od sprawdzenia kołowrotu, sprawdzenie, czy wszystkie zapięcia są sprawne, czy pod wózek jest kompletna.
Produkt może być użytkowany tylko przez:
Wyrobu nie wolno samodzielnie modyfikować. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości należy skontaktować się z producentem. Uwaga, szkodliwość dla środowiska naturalnego, elementów, należy kierować przydatność do użycia.
Produkt nie nadaje się do użytku przez osoby z wyraźnymi zaburzeniami ruchowymi lub umysłowymi.
UWAGA!
Dzieci nie mogą przed zagrożeniami takimi jak: ubezpieczenia wody, wysoka i niska temperatura, woda, sprzęt, chemikalia.
Prawo substancje chemiczne mogą odbudowanej, zdolność na produkt. Szczegółowych informacji na ten temat należy szukać u producenta.

GB

INSTRUCTION MANUAL
Instruction manual
MODEL: 81-647

1. Intended use:
The product is intended to protect the user's body from mechanical risks (e.g. abrasions) and marginal risks, such as atmospheric conditions, which the user can reasonably foresee.
The product has been tested for compliance with standards. based on the standard DIN ISO 13688:2013. It is a personal protective equipment, category I of simple design, in accordance with the Regulation (EU) 2016/425.

2. Warnings: Appropriate protection that the product provides in specific working conditions. Failure to follow the recommendations within the manual or improper selection of clothing may void the warranty.

3. Material composition:
Main fabric: 100% cotton, 180 g/m2

4. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, flammable stains, operation of clamps and zippers, missing pieces of clothing.
The product has no expiry date.
Do not modify the product by yourself. In case of any uncertainties, please contact the manufacturer. Caution, hazard to the natural environment, components, dispose of the product in accordance with the rules in force in the country of use.
Contact the manufacturer for detailed information.
The product is not intended for use by persons with significantly reduced physical, sensory or mental abilities.

5. Care:
Clean with a damp cloth. Do not use abrasive materials or aggressive detergents.

6. Transport, storage and disposal conditions:
Store the product in a clean, dry place away from caustic substances and solvent vapours, away from direct sunlight. Storage temperature and ambient relative humidity.
Maximum storage time is 5 years.
Do not modify the product by yourself. In case of any uncertainties, please contact the manufacturer. Caution, hazard to the natural environment, components, dispose of the product in accordance with the rules in force in the country of use.
Contact the manufacturer for detailed information.
The product is not intended for use by persons with significantly reduced physical, sensory or mental abilities.

7. Size:
After putting on, the clothing should be adjusted to the user's measurements. Choose the size referring the silhouette measuring table that is attached to the product. Consider size of clothes usually used.

8. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents

UA

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ
Інструкція з експлуатації / Інструкція-посібник
МОДЕЛЬ: 81-647

1. Термін і експлуатація
Продукт призначений для захисту тіла користувача від механічних загроз (таких, як подряпини) і граничних ризиків, таких як атмосферні фактори, що їх користувач може розумно передбачити.
Виріб пройшов випробування на відповідність стандартам. Згідно з EN 13688:2013. Є засобом індивідуального захисту простої конструкції, категорії I, відповідно до Регламенту (ЄС) 2016/425.
Слід зазначити перевірити, чи забезпечує виріб належний захист від ризиків, для яких він призначений. Недотримання інструкцій або частково в інструкції, або неправильний вибір одягу для даних експлуатації і тому виконувати інструкції може призвести до втрати гарантії.

2. Склад матеріалу
Основна тканина: 100% бавовна, 180 г/м2

3. Спосіб використання:
Перед використанням слід ознайомитися з цією інструкцією з експлуатації, переконайтеся в справності всіх застібок, чи є комплектність.
Виріб може використовуватися тільки:
Виріб не можна самостійно змінювати. У разі виникнення будь-яких сумнівів слід звернутися до виробника. Увага, шкідливість для навколишнього середовища, компонентів, слід направляти придатність до використання.
Продукт не підходить для використання людьми з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями.
УВАГА!
Діти не можуть перед такими небезпеками, як: страхування води, високі і низькі температури, вода, обладнання, хімікати.
Право хімічні речовини можуть відновлювати, здатність на виріб. Детальну інформацію про це слід шукати у виробника.

4. Увага:
Діти після одягання не повинні перешкоджати обладнання, що розмір користувача. Розмір повинен бути підібраний на основі рекомендацій для виробу, таких як одного розміру.

5. Догляд:
Перед кожним використанням не використовувати абразивні матеріали та агресивні миючі засоби, якщо тільки конкретні рекомендації щодо догляду за виробом.

Спеціальні рекомендації щодо догляду

✓	✓	✓	✓	✗
wash at or below 30°C	do not wash	do not bleach	tumble drying	do not dry clean
✓	✓	✓	✓	✓
iron at temperature up to 150°C	do not iron	professional cleaning	machine wash at or below 30°C	use cold/cool water

6. Умови транспортування, зберігання та утилізації:
Зберігати виріб в чистому, сухому місці, подалі від їдких речовин і випарів розчинників, прямих сонячних променів. Температура зберігання і відносна вологість повітря.
Максимальний термін зберігання 5 років.
Не можна самостійно змінювати виріб. У разі виникнення будь-яких сумнівів слід звернутися до виробника. Увага, шкідливість для навколишнього середовища, компонентів, слід направляти придатність до використання.
Продукт не підходить для використання людьми з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями.
УВАГА!
Діти не можуть перед такими небезпеками, як: страхування води, високі і низькі температури, вода, обладнання, хімікати.
Право хімічні речовини можуть відновлювати, здатність на виріб. Детальну інформацію про це слід шукати у виробника.

7. Розмір:
Перед використанням слід ознайомитися з цією інструкцією з експлуатації. Зберігати в сухому, добре вентильованому місці, подалі від прямих сонячних променів. Виріб пройшов випробування на відповідність стандартам. Згідно з EN 13688:2013. Є засобом індивідуального захисту простої конструкції, категорії I, відповідно до Регламенту (ЄС) 2016/425.

8. Попередження: Відповідний захист, який забезпечує виріб в певних умовах експлуатації. Невиконання інструкцій, наведених в інструкції, або неправильний вибір одягу для даних експлуатації і тому виконувати інструкції може призвести до втрати гарантії.

9. Спосіб використання:
Перед використанням слід ознайомитися з цією інструкцією з експлуатації, переконайтеся в справності всіх застібок, чи є комплектність.
Виріб може використовуватися тільки:
Виріб не можна самостійно змінювати. У разі виникнення будь-яких сумнівів слід звернутися до виробника. Увага, шкідливість для навколишнього середовища, компонентів, слід направляти придатність до використання.
Продукт не підходить для використання людьми з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями.
УВАГА!
Діти не можуть перед такими небезпеками, як: страхування води, високі і низькі температури, вода, обладнання, хімікати.
Право хімічні речовини можуть відновлювати, здатність на виріб. Детальну інформацію про це слід шукати у виробника.

10. Розмір:
Перед використанням слід ознайомитися з цією інструкцією з експлуатації. Зберігати в сухому, добре вентильованому місці, подалі від прямих сонячних променів. Виріб пройшов випробування на відповідність стандартам. Згідно з EN 13688:2013. Є засобом індивідуального захисту простої конструкції, категорії I, відповідно до Регламенту (ЄС) 2016/425.

11. Попередження: Відповідний захист, який забезпечує виріб в певних умовах експлуатації. Невиконання інструкцій, наведених в інструкції, або неправильний вибір одягу для даних експлуатації і тому виконувати інструкції може призвести до втрати гарантії.

12. Спосіб використання:
Перед використанням слід ознайомитися з цією інструкцією з експлуатації, переконайтеся в справності всіх застібок, чи є комплектність.
Виріб може використовуватися тільки:
Виріб не можна самостійно змінювати. У разі виникнення будь-яких сумнівів слід звернутися до виробника. Увага, шкідливість для навколишнього середовища, компонентів, слід направляти придатність до використання.
Продукт не підходить для використання людьми з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями.
УВАГА!
Діти не можуть перед такими небезпеками, як: страхування води, високі і низькі температури, вода, обладнання, хімікати.
Право хімічні речовини можуть відновлювати, здатність на виріб. Детальну інформацію про це слід шукати у виробника.

RO

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE
Îndrumătorul de protecție
MODEL: 81-647

1. Destinație:
Produsul este destinat pentru a proteja corpul utilizatorului împotriva riscurilor mecanice (de exemplu abraziuni) și a riscurilor marginale, cum ar fi condițiile atmosferice, pe care utilizatorul le poate prevedea în mod rezonabil.
Produsul a fost testat pentru conformitate cu standardele. bazat pe standardul DIN ISO 13688:2013. Este un echipament individual de protecție, categoria I de design simplu, în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/425.
Trebuie menționat că produsul oferă o protecție adecvată numai împotriva acelor riscuri pentru care este destinat. Nerespectarea recomandărilor din instrucțiuni și incorect, sau selectarea îmbrăcăminte pentru anumite utilizări și, prin urmare, urmarea instrucțiunilor poate duce la pierderea garanției.

2. Compoziția materialului:
Țesătură principală: 100% bumbac, 180 g/m2

3. Modul de utilizare:
Înainte de utilizare, verificați starea tehnică, în special, dacă există deteriorări, de exemplu, pătați, dacă sunt deschise și sunteți sigur, dacă dispozitivele de prindere funcționează corect și dacă lipsesc piese de îmbrăcăminte.
Produsul nu are o dată de expirare.
Nu modificați produsul pe cont propriu. În cazul în care aveți orice îndoieli, contactați producătorul. Atenție, pericol pentru mediul natural, componente, aruncați produsul în conformitate cu normele în vigoare în țara în care este utilizat.
Contactați producătorul pentru informații detaliate.
Produsul nu este destinat utilizării de către persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mentale semnificativ reduse.
ATENȚIE!
Copiii nu pot înainte de pericole precum: asigurarea apei, temperaturile ridicate și scăzute, apa, echipamentele, substanțele chimice.
Dreptul substanțele chimice pot reface, capacitatea produsului. Pentru informații mai detaliate, contactați producătorul.

4. Atenție:
Copiii nu trebuie să împiedice echipamentul inutil de către utilizator după îmbrăcare. Dimensiunea trebuie aleasă pe baza recomandării produsului, cum ar fi o singură dimensiune.

5. Întreținere:
Înainte de fiecare utilizare, nu utilizați materiale abrazive sau detergenți agresivi, cu excepția cazului în care există recomandări specifice de întreținere pentru produs.

Recomandări speciale de întreținere

✓	✓	✓	✓	✗
wash at or below 30°C	do not wash	do not bleach	tumble drying	do not dry clean
✓	✓	✓	✓	✓
iron at temperature up to 150°C	do not iron	professional cleaning	machine wash at or below 30°C	use cold/cool water

6. Condiții de transport, depozitare și eliminare:
Depozitați produsul într-un loc curat, uscat, departe de substanțe caustice și vapori de solvenți, departe de lumina directă a soarelui. Temperatura de depozitare și umiditatea relativă a mediului înconjurător.
Durata maximă de depozitare este de 5 ani.
Nu modificați produsul pe cont propriu. În cazul în care aveți orice îndoieli, contactați producătorul. Atenție, pericol pentru mediul natural, componente, aruncați produsul în conformitate cu normele în vigoare în țara în care este utilizat.
Contactați producătorul pentru informații detaliate.
Produsul nu este destinat utilizării de către persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mentale semnificativ reduse.
ATENȚIE!
Copiii nu pot înainte de pericole precum: asigurarea apei, temperaturile ridicate și scăzute, apa, echipamentele, substanțele chimice.
Dreptul substanțele chimice pot reface, capacitatea produsului. Pentru informații mai detaliate, contactați producătorul.

7. Mărimea:
Înainte de utilizare, verificați starea tehnică, în special, dacă există deteriorări, de exemplu, pătați, dacă sunt deschise și sunteți sigur, dacă dispozitivele de prindere funcționează corect și dacă lipsesc piese de îmbrăcăminte.
Produsul nu are o dată de expirare.
Nu modificați produsul pe cont propriu. În cazul în care aveți orice îndoieli, contactați producătorul. Atenție, pericol pentru mediul natural, componente, aruncați produsul în conformitate cu normele în vigoare în țara în care este utilizat.
Contactați producătorul pentru informații detaliate.
Produsul nu este destinat utilizării de către persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mentale semnificativ reduse.
ATENȚIE!
Copiii nu pot înainte de pericole precum: asigurarea apei, temperaturile ridicate și scăzute, apa, echipamentele, substanțele chimice.
Dreptul substanțele chimice pot reface, capacitatea produsului. Pentru informații mai detaliate, contactați producătorul.

8. Întreținere:
Înainte de fiecare utilizare, nu utilizați materiale abrazive sau detergenți agresivi, cu excepția cazului în care există recomandări specifice de întreținere pentru produs.

9. Condiții de transport, depozitare și eliminare:
Depozitați produsul într-un loc curat, uscat, departe de substanțe caustice și vapori de solvenți, departe de lumina directă a soarelui. Temperatura de depozitare și umiditatea relativă a mediului înconjurător.
Durata maximă de depozitare este de 5 ani.
Nu modificați produsul pe cont propriu. În cazul în care aveți orice îndoieli, contactați producătorul. Atenție, pericol pentru mediul natural, componente, aruncați produsul în conformitate cu normele în vigoare în țara în care este utilizat.
Contactați producătorul pentru informații detaliate.
Produsul nu este destinat utilizării de către persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mentale semnificativ reduse.
ATENȚIE!
Copiii nu pot înainte de pericole precum: asigurarea apei, temperaturile ridicate și scăzute, apa, echipamentele, substanțele chimice.
Dreptul substanțele chimice pot reface, capacitatea produsului. Pentru informații mai detaliate, contactați producătorul.

10. Mărimea:
Înainte de utilizare, verificați starea tehnică, în special, dacă există deteriorări, de exemplu, pătați, dacă sunt deschise și sunteți sigur, dacă dispozitivele de prindere funcționează corect și dacă lipsesc piese de îmbrăcăminte.
Produsul nu are o dată de expirare.
Nu modificați produsul pe cont propriu. În cazul în care aveți orice îndoieli, contactați producătorul. Atenție, pericol pentru mediul natural, componente, aruncați produsul în conformitate cu normele în vigoare în țara în care este utilizat.
Contactați producătorul pentru informații detaliate.
Produsul nu este destinat utilizării de către persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mentale semnificativ reduse.
ATENȚIE!
Copiii nu pot înainte de pericole precum: asigurarea apei, temperaturile ridicate și scăzute, apa, echipamentele, substanțele chimice.
Dreptul substanțele chimice pot reface, capacitatea produsului. Pentru informații mai detaliate, contactați producătorul.

11. Mărimea:
Înainte de utilizare, verificați starea tehnică, în special, dacă există deteriorări, de exemplu, pătați, dacă sunt deschise și sunteți sigur, dacă dispozitivele de prindere funcționează corect și dacă lipsesc piese de îmbrăcăminte.
Produsul nu are o dată de expirare.
Nu modificați produsul pe cont propriu. În cazul în care aveți orice îndoieli, contactați producătorul. Atenție, pericol pentru mediul natural, componente, aruncați produsul în conformitate cu normele în vigoare în țara în care este utilizat.
Contactați producătorul pentru informații detaliate.
Produsul nu este destinat utilizării de către persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mentale semnificativ reduse.
ATENȚIE!
Copiii nu pot înainte de pericole precum: asigurarea apei, temperaturile ridicate și scăzute, apa, echipamentele, substanțele chimice.
Dreptul substanțele chimice pot reface, capacitatea produsului. Pentru informații mai detaliate, contactați producătorul.

12. Mărimea:
Înainte de utilizare, verificați starea tehnică, în special, dacă există deteriorări, de exemplu, pătați, dacă sunt deschise și sunteți sigur, dacă dispozitivele de prindere funcționează corect și dacă lipsesc piese de îmbrăcăminte.
Produsul nu are o dată de expirare.
Nu modificați produsul pe cont propriu. În cazul în care aveți orice îndoieli, contactați producătorul. Atenție, pericol pentru mediul natural, componente, aruncați produsul în conformitate cu normele în vigoare în țara în care este utilizat.
Contactați producătorul pentru informații detaliate.
Produsul nu este destinat utilizării de către persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mentale semnificativ reduse.
ATENȚIE!
Copiii nu pot înainte de pericole precum: asigurarea apei, temperaturile ridicate și scăzute, apa, echipamentele, substanțele chimice.
Dreptul substanțele chimice pot reface, capacitatea produsului. Pentru informații mai detaliate, contactați producătorul.

HU

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
Használati útmutató
MODELL: 81-647

1. Karbantartás
Használat előtt használatban történő anyagokat és agresszív tisztítószereket kivéve, kivéve, ha a termék speciális karbantartási utasításai vannak.

Speciális karbantartási eljárás

✓	✓	✓	✓	✗
wash at or below 30°C	do not wash	do not bleach	tumble drying	do not dry clean
✓	✓	✓	✓	✓
iron at temperature up to 150°C	do not iron	professional cleaning	machine wash at or below 30°C	use cold/cool water

2. Összetevők:
Fő szövet: 100% pamut, 180 g/m2

3. Használati útmutató:
Használat előtt ellenőrizze a műszaki állapotot, különösen az olyan szempontokat, mint a szakadások, a gyúlékony foltok, a bilincsek és cipzárak működése, valamint a ruházat hiányzó részei.
A termék nem rendelkezik lejárati idővel.
Ne módosítsa a terméket saját maga. Ha bármilyen kétsége van, forduljon a gyártóhoz. Figyelem, veszélyes a természetes környezetre, alkatrészek, a használat céljára.
Részletes információkért forduljon a gyártóhoz.
A termék nem használható olyan személyek által, akiknek jelentősen csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességeik vannak.
FIGYELEM!
A gyermekek nem ismerik a következő veszélyeket: víz, magas és alacsony hőmérséklet, víz, berendezések, vegyi anyagok.
A vegyi anyagok helyreállíthatják a termék képességét. További információkért forduljon a gyártóhoz.

4. Figyelem:
Ne akadályozza a használó a felesleges ruházat a használó méretét. A méretet a termékhez mellékelt méretezési táblázat alapján válassza ki. Vegye figyelembe a ruházat a használt méretét.

5. Karbantartás:
Használat előtt használatban történő anyagokat és agresszív tisztítószereket kivéve, kivéve, ha a termék speciális karbantartási utasításai vannak.

Speciális karbantartási eljárás

✓	✓	✓	✓	✗
wash at or below 30°C	do not wash	do not bleach	tumble drying	do not dry clean
✓	✓	✓	✓	✓
iron at temperature up to 150°C	do not iron	professional cleaning	machine wash at or below 30°C	use cold/cool water

6. Szállítási, tárolási és megsemmisítési feltételek:
Tárolja száraz, hűvös, mind fizikai anyagoktól, oldószerektől és oldószer gőzöktől távol, a közvetlen napsugárzástól védett helyen. Tárolási hőmérséklet és a környezet relatív páratartalma.
A maximális tárolási idő 5 év.
Ne módosítsa a terméket saját maga. Ha bármilyen kétsége van, forduljon a gyártóhoz. Figyelem, veszélyes a természetes környezetre, alkatrészek, a használat céljára.
Részletes információkért forduljon a gyártóhoz.
A termék nem használható olyan személyek által, akiknek jelentősen csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességeik vannak.
FIGYELEM!
A gyermekek nem ismerik a következő veszélyeket: víz, magas és alacsony hőmérséklet, víz, berendezések, vegyi anyagok.
A vegyi anyagok helyreállíthatják a termék képességét. További információkért forduljon a gyártóhoz.

7. Méret:
Használat előtt használatban történő anyagokat és agresszív tisztítószereket kivéve, kivéve, ha a termék speciális karbantartási utasításai vannak.
A termék nem rendelkezik lejárati idővel.
Ne módosítsa a terméket saját maga. Ha bármilyen kétsége van, forduljon a gyártóhoz. Figyelem, veszélyes a természetes környezetre, alkatrészek, a használat céljára.
Részletes információkért forduljon a gyártóhoz.
A termék nem használható olyan személyek által, akiknek jelentősen csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességeik vannak.
FIGYELEM!
A gyermekek nem ismerik a következő veszélyeket: víz, magas és alacsony hőmérséklet, víz, berendezések, vegyi anyagok.
A vegyi anyagok helyreállíthatják a termék képességét. További információkért forduljon a gyártóhoz.

8. Karbantartás:
Használat előtt használatban történő anyagokat és agresszív tisztítószereket kivéve, kivéve, ha a termék speciális karbantartási utasításai vannak.

9. Szállítási, tárolási és megsemmisítési feltételek:
Tárolja száraz, hűvös, mind fizikai anyagoktól, oldószerektől és oldószer gőzöktől távol, a közvetlen napsugárzástól védett helyen. Tárolási hőmérséklet és a környezet relatív páratartalma.
A maximális tárolási idő 5 év.
Ne módosítsa a terméket saját maga. Ha bármilyen kétsége van, forduljon a gyártóhoz. Figyelem, veszélyes a természetes környezetre, alkatrészek, a használat céljára.
Részletes információkért forduljon a gyártóhoz.
A termék nem használható olyan személyek által, akiknek jelentősen csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességeik vannak.
FIGYELEM!
A gyermekek nem ismerik a következő veszélyeket: víz, magas és alacsony hőmérséklet, víz, berendezések, vegyi anyagok.
A vegyi anyagok helyreállíthatják a termék képességét. További információkért forduljon a gyártóhoz.

10. Méret:
Használat előtt használatban történő anyagokat és agresszív tisztítószereket kivéve, kivéve, ha a termék speciális karbantartási utasításai vannak.
A termék nem rendelkezik lejárati idővel.
Ne módosítsa a terméket saját maga. Ha bármilyen kétsége van, forduljon a gyártóhoz. Figyelem, veszélyes a természetes környezetre, alkatrészek, a használat céljára.
Részletes információkért forduljon a gyártóhoz.
A termék nem használható olyan személyek által, akiknek jelentősen csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességeik vannak.
FIGYELEM!
A gyermekek nem ismerik a következő veszélyeket: víz, magas és alacsony hőmérséklet, víz, berendezések, vegyi anyagok.
A vegyi anyagok helyreállíthatják a termék képességét. További információkért forduljon a gyártóhoz.

11. Méret:
Használat előtt használatban történő anyagokat és agresszív tisztítószereket kivéve, kivéve, ha a termék speciális karbantartási utasításai vannak.
A termék nem rendelkezik lejárati idővel.
Ne módosítsa a terméket saját maga. Ha bármilyen kétsége van, forduljon a gyártóhoz. Figyelem, veszélyes a természetes környezetre, alkatrészek, a használat céljára.
Részletes információkért forduljon a gyártóhoz.
A termék nem használható olyan személyek által, akiknek jelentősen csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességeik vannak.
FIGYELEM!
A gyermekek nem ismerik a következő veszélyeket: víz, magas és alacsony hőmérséklet, víz, berendezések, vegyi anyagok.
A vegyi anyagok helyreállíthatják a termék képességét. További információkért forduljon a gyártóhoz.

12. Méret:
Használat előtt használatban történő anyagokat és agresszív tisztítószereket kivéve, kivéve, ha a termék speciális karbantartási utasításai vannak.
A termék nem rendelkezik lejárati idővel.
Ne módosítsa a terméket saját maga. Ha bármilyen kétsége van, forduljon a gyártóhoz. Figyelem, veszélyes a természetes környezetre, alkatrészek, a használat céljára.
Részletes információkért forduljon a gyártóhoz.
A termék nem használható olyan személyek által, akiknek jelentősen csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességeik vannak.
FIGYELEM!
A gyermekek nem ismerik a következő veszélyeket: víz, magas és alacsony hőmérséklet, víz, berendezések, vegyi anyagok.
A vegyi anyagok helyreállíthatják a termék képességét. További információkért forduljon a gyártóhoz.

IT

MANUALE D'ISTRUZIONI
Manuale d'istruzioni e protettivo
MODELLO: 81-647

1. Destinazione d'uso:
Il prodotto è destinato alla protezione del corpo dell'utente contro rischi meccanici (ad esempio abrasioni) e rischi marginali, come le condizioni atmosferiche, che l'utente può ragionevolmente prevedere.
Il prodotto è stato testato per la conformità agli standard. basato sulla norma EN ISO 13688:2013. È un dispositivo di protezione individuale di categoria I di semplice progettazione, conforme al Regolamento (UE) 2016/425.
Va notato che il prodotto fornisce una protezione adeguata solo contro i rischi per i quali è destinato. Il mancato rispetto delle istruzioni o la scelta errata di abbigliamento per determinate applicazioni e quindi il rispetto delle istruzioni può comportare la perdita della garanzia.

2. Composizione materiale:
Tessuto principale: 100% cotone, 180 g/m2

3. Modalità d'uso:
Prima dell'uso, controllare lo stato tecnico ed in particolare la presenza di strappi, macchie infiammabili, il corretto funzionamento di fermagli e cerniere, la completezza dell'abbigliamento.
Il prodotto non ha una data di scadenza.
Non apportare modifiche al prodotto di propria iniziativa. In caso di dubbi, contattare il produttore. Attenzione, pericolo per l'ambiente naturale, componenti, smaltire il prodotto in conformità alle norme vigenti nel paese in cui viene utilizzato.
Contattare il produttore per informazioni dettagliate.
Il prodotto non è destinato all'uso da parte di persone con disabilità fisiche, sensoriali o mentali significativamente ridotte.
ATTENZIONE!
I bambini non sono consapevoli dei seguenti pericoli: acqua, alte e basse temperature, acqua, attrezzature, sostanze chimiche.
Il diritto sostanze chimiche può ripristinare la capacità del prodotto. Per informazioni più dettagliate, contattare il produttore.

4. Attenzione:
I bambini non devono ostacolare l'attrezzatura inutile da parte dell'utente dopo la vestizione. La taglia deve essere scelta in base alla raccomandazione del prodotto, come una taglia unica.

5. Manutenzione:
Prima di ogni utilizzo, non utilizzare materiali abrasivi e detergenti aggressivi, a meno che non vi siano raccomandazioni specifiche per la manutenzione del prodotto.

Raccomandazioni speciali per la manutenzione

✓	✓	✓	✓	✗
wash at or below 30°C	do not wash	do not bleach	tumble drying	do not dry clean
✓	✓	✓	✓	✓
iron at temperature up to 150°C	do not iron	professional cleaning	machine

HR

UPUTE ZA UPOTREBU
Zaštitna odjeća
MODEL: 81-647

1. Primjena :
Proizvod služi za zaštitu tijela korisnika od mehaničkih oštećenja (npr. od grebanja) te od minimalnih opasnosti kao što su atmosferilije koje nisu izuzetnog ili ekstremnog karaktera.
Ocijenjena je sukladnost proizvoda na temelju norme
EN ISO 13688:2013. Proizvod je sredstvo individualne zaštite I kategorije jednostavne konstrukcije u skladu s odlukom EU 2016/425.
Uvijek treba ocijeniti da li proizvod osigurava zaštitu adekvatnu do uvjeta rada. Nepoštivanje preporuka sadržanih u uputama ili nepravilna prilagodba odjeće do uvjeta i vrste izvođenih radova, može imati za posljedicu smanjenje ili nedostatak učinkovitosti zaštite.

2. Sastav materijala:
Glavni materijal: 100% Pamuk 180 g/m2

3. Način korištenja:
Prije uporabe provjerite tehničko stanje, a prije svega da li odjeća nije potrgana, zaprljana lako zapaljivim supstancama, jesu li svi zatvarači ispravni, je li odjeća kompletna.
Proizvod nema određen rok trajanja.
Zabranjeno je samostalno modificirati proizvod. U slučaju bilo kojih mehaničkih oštećenja, puknuća, rupa, rastrganih šavova, oštećenih zatvarača ili drugih elemenata, odjeća više nije prikladna za uporabu.
Proizvod nemojte upotrebljavati ako prilikom kontakta s kožom uzrokuje alergijsku reakciju ili ako je oštećen.
POZOR!
Odjeća ne štiti od opasnosti kao što su: udarci, voda, visoka i niska temperatura, voda, vatra, kemikalije, kiseline.
Neka kemijska sredstva mogu štetno utjecati na proizvod. Detaljne informacije potražite u proizvođača.

Pročitajte upute za uporabu, poštujte upozorenja i sigurnosne uvjete koje su sadržane u uputama.	Proizvod je ocijenjen s gledišta sukladnosti i ispunjava standarde koji su na snazi u Europskoj uniji.

4. Veličina :
Odjeća nakon stavljanja ne bi smjela ograničavati motoričke mogućnosti korisnika. Veličinu treba odabrati na osnovi tablice s rezultatima mjerenja siluete priložene proizvodu uzimajući u obzir veličinu koju inače nosi korisnik.

5. Održavanje
Za čišćenje ne upotrebljavajte abrazivne ili agresivne deterdžente - osim ako detaljne preporuke za održavanje određuju drugačije.

Posebne preporuke vezane za održavanje

40				
pranje na temp. 40°C	ne bijeljiti	max temperatura glačanja 150°C	moguće sušenje u bubnjastoj sušilici rublja	zabranjeno kemijsko čišćenje

6. Uvjeti transportiranja, čuvanja i zbrinjavanja
Čuvajte na čistom i suhom mjestu, dalje od nagrizajućih supstanca, otapala ili para otapala, bez direktne ekspozicije na sunce, na sobnoj temperaturi i relativnoj vlažnosti okoline koja ne premašuje 90%.
Maksimalno vrijeme skladištenja iznosi 5 godina.
Tijekom transporta i skladištenja na proizvod nemojte stavljati druge teže proizvode ili materijale jer bi moglo doći do oštećivanja proizvoda.
Proizvod ne zahtijeva zbrinjavanje.

7. Pakiranje
Pakiranje sadrži jedan komad odjeće određene veličine.
Na pakiranju su navedeni: kontaktni podaci proizvođača; tip, model, veličina, te sastav materijala proizvoda.

		PE-LD	
Pozor! Čuvajte van dohvata djece.	Pozor! Opasnost od gušenja.	Polietilen male gustoće.	Brini o čistoći

8. Odgovorni subjekt
GTX PolandSp. z o.o. [d.o.o.] Sp. k. [komanditno društvo] ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Varšava

Izjava o sukladnosti dostupna je na:

https://bit.ly/48JS7pS

LT

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA
Apsauginiai drabužiai
MODELIS: 81-647

1. Paskirtis:
Gaminys naudojamas vartotojo kūno apsaugai nuo mechaninių pažeidimų pavojaus (pvz., nubrozdinimų) ir minimalių pavojų, tokių, kaip pvz., atmosferos veiksnių, kurie nėra išskirtiniai ar ekstremalūs.
Gaminio atitikties vertinimas atliktas pagal normą ISO 13688: 2013. Tai yra individuali I kategorijos, paprastos konstrukcijos apsauginė priemonė, atitinkanti ES reglamentą 2016/425.
Visada reikia įvertinti ir įsitikinti, kad gaminys užtikrina reikiamą apsaugą, numatyto darbo sąlygomis. Dėl instrukcijoje pateiktų rekomendacijų nepaisymo arba konkrečioms darbo sąlygoms bei numatytam darbui netinkamai pasirinkto darbo drabužio, jo apsauginės savybės gali pablogėti taip pat drabužio apsauga gali būti visiškai neveiksminga.

2. Panaudotos medžiagos:
Pagrindinė medžiaga: 100% medvilnė 180 g/m2

3. Naudojimas:
Prieš naudodami patikrinkite techninę būklę, o ypatingai: ar drabužis nesuplyšęs, neaptaškytas degiomis medžiagomis, visus užsegimus, ar nesugedę taip pat, ar yra visas komplektas.
Drabužio naudojimo laikas neterminuotas.
Gaminys negali būti savavališkai modifikuojamas. Dėl bet kokių mechaninių pažeidimų, įtrūkimų, atsiradus skylėms, suplyšus siūlėms, jeigu pažeidžiamos tvirtinimo detalės ar kiti elementai, drabužiai tampa netinkamais naudoti.
Nenaudokite gaminio, jeigu dėl jo sąlyčio su oda kyla alerginės reakcijos arba jis yra pažeistas.
PASTABA!
Drabužiai neapsaugo nuo tokių pavojingų veiksnių kaip: smūgiai, vanduo, aukšta ir žema temperatūra, vanduo, ugnis, cheminės medžiagos, rūgštys.
Kai kurios cheminės medžiagos gali pakenkti gaminiui. Dėl išsamesnės informacijos, šiuo klausimu, kreipkitės į gamintoją.

Perskaitykite naudojimo instrukciją bei laikykitės visų joje pateiktų įspėjimų ir saugos sąlygų.	Produktas buvo įvertintas ir atitinka Europos Sąjungoje taikomus standartus.

4. Dydis:
Drabužis negali būti nei per platus, nei per siauras, apsivilktas drabužis negali varžyti dėvinčiojo asmens judesių.
Dydis turėtų būti parenkamas pagal gaminio pateiktą dydžių lentelę, atsižvelgiant į drabužių, kuriuos vartotojas paprastai naudoja, dydį.

5. Priežiūra
Valymui nenaudokite šiurkščių medžiagų ir ėsdinančių skysčių, nebent konkrečios priežiūros instrukcijos nurodo kitaip.

Detalizuotos priežiūros rekomendacijos

40				
skalbti 40°C temperatūroj	nebalinti	lygintuvas maks. 150°C	galima džiovinti džiovyklėj	nevalyti cheminiu valymu

6.Transportavimo, laikymo ir utilizavimo rekomendacijos
Laikykite švarioje, sausoje vietoje, atokiau nuo ėsdinančių medžiagų, tirpiklių arba tirpiklių garų, apsaugotoje nuo saulės spindulių vietoje, patalpoje, kurioje vyrauja kambario temperatūra, o oro drėgnumas neviršija 90%.
Maksimalus sandėliavimo laikas yra 5 metai.
Transportuojamo arba sandėliuojamo gaminio negalima prispausti kitais, sunkesniais daiktais, kadangi esant tokioms aplinkybėms gaminys gali būti pažeistas.

Gaminio utilizuoti nereikia.

Pakuotė
Pakuotėje yra vienas, nurodyto dydžio drabužis.
Ant pakuotės yra nurodyta: kontaktiniai gamintoji duomenys, tipas, modelis, dydis taip pat gaminio medžiagų sudėtis.

		PE-LD	
Pozor! Varovati pred otroki.	Pozor! Nevarnost zadušitve.	Polietilen nizke gostote.	Varujte okolje

7.Atsakingas subjektas
GTX Poland Sp. z o.o. Komanditinė bendrovė, g. Pograniczna 2/4, 02-285 Varšuva

Atitikties deklaraciją galima rasti:
https://bit.ly/48JS7pS

LV

LIETOŠANAS INSTRUKCIJA
Aizsargapģērbs
MODELIS: 81-647

1. Izmantošana:
Produkts ir paredzēts lietotāja ķermeņa aizsardzībai no mehāniskajiem riskiem (piem., nobrāzumiem) vai tādiem minimālajiem riskiem kā laika apstākļi, kuriem nav izņēmuma vai ekstremālais raksturs.
Produktam ir veikts atbilstības novērtējums saskaņā ar standartu
EN ISO 13688:2013. Tas ir vienkāršas konstrukcijas I kategorijas individuālās aizsardzības līdzeklis saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2016/425.
Vienmēr jāizvērtē, vai produkts nodrošina darba apstākļiem atbilstošo aizsardzību. Lietošanas instrukcijā ietverto prasību neievērošana vai arī veicamajiem darbiem un to apstākļiem neatbilstošā apģērba izvēle var sekmēt aizsardzības pasliktināšanos vai tās izzušanu.

2. Materiālu sastāvs:
Galvenais materiāls: 100% Kokvilna 180 g/m2

3. Lietošana:
Pirms lietošanas pārbaudīt produkta tehnisko stāvokli, it īpaši, vai apģērbs nav saplēsts, vai apģērbam nav viegli uzliesmojošo traipu, vai visas aizdares ir funkcionējošas, vai apģērbs ir pilnīgs.
Nedrīkst patvaļīgi pārveidot produktu. Jebkādu mehānisko bojājumu, plīsumu, caurumu, saplēsto šuvju, bojāto aizdaru vai citu elementu gadījumā apģērbs zaudē piemērotību lietošanai.
Nedrīkst lietot produktu, ja saskarsmē ar ādu rodas alerģiskās reakcijas vai ja produkts ir bojāts.
UZMANĪBU!
Apģērbs neaizsargā no tādiem riskiem kā sitieni, augstā un zemā temperatūra, ūdens, uguns, ķīmiskās vielas, skābes.
Dažas ķīmiskās vielas var negatīvi ietekmēt produktu. Detalizētu informāciju par šo tēmu var sniegt ražotājs

Izlasīt lietošanas instrukciju, ievērot tajā ietvertos brīdinājumus un drošības nosacījumus	Produktam ir veikta atbilstības novērtēšana, un tas izpilda standartu prasības, kas ir spēkā Eiropas Savienībā

4. Izmērs:
Apģērbam nevajadzētu ierobežot vai apgrūtināt lietotāja kustības. Izmērs ir jāpiemeklē atbilstoši produktam pievienotajai izmēru tabulai, ņemot vērā apģērba izmēru, ko lietotājs parasti nēsā.

5. Kopšana
Tīrīšanai nedrīkst izmantot abrazīvus materiālus un agresīvus mazgāšanas līdzekļus, ja vien īpašie kopšanas nosacījumi to nenosaka citādi.

Īpašie kopšanas nosacījumi

40				
mazgāt 40°C temp.	aizliegts balināt	gludināt temperatūrā, kas nav augstāka par 150°C	drīkst žāvēt veļas žāvētājā	aizliegts tīrīt ķīmiski

6. Transportēšanas, uzglabāšanas un utilizācijas nosacījumi
Uzglabāt tīrā un sausā vietā, drošā attālumā no kodīgām vielām, šķīdinātājiem un to tvaikiem, no tiešo saules staru ietekmes pasargātā vietā istabas temperatūrā, relatīvā mitrumā, kas nepārsniedz 90%.
Maksimālais uzglabāšanas laiks ir 5 gadi.
Transportēšanas un uzglabāšanas laikā nedrīkst saspiest produktu ar citiem smagākiem produktiem vai materiāliem, jo tie var bojāt produktu. Produktam nav nepieciešama utilizācija.

7. Iepakojums
Iepakojumā ir noteiktā izmēra viens apģērba gabals.
Uz iepakojuma ir norādīti: ražotāja kontaktdati; produkta tips, modelis, izmērs, kā arī materiālu sastāvs.

		PE-LD	
Uzmanību! Sargāt no bērniem	Uzmanību! Nosmakšanas risks	Zema blīvuma polietilēns	Rūpējieties par tīrību

8. Atbildīgais uzņēmums
GTX PolandSp. z o.o. Sp. k., ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Varšava, Polija.

Atbilstības deklarācija ir pieejama:

https://bit.ly/48JS7pS

SL

NAVODILA ZA UPORABO
Varovalno oblačilo:
MODEL: 81-647

1. Uporaba:
Proizvod je namenjen zaščiti telesa uporabnika pred mehanskimi nevarnostmi (npr. pred odrgninami) in minimalnimi nevarnostmi, kot so vremenski dejavniki, ki niso izjemni ali ekstremni.
Proizvod je bil ocenjen glede skladnosti s standardom
EN ISO 13688:2013. Je sredstvo osebne zaščite kategorije I s preprosto sestavo v skladu z Uredbo EU 2016/425.
Vedno je treba oceniti, ali proizvod zagotavlja ustrezno zaščito za delovne pogoje. Neupoštevanje priporočil iz navodil ali neustrezna izbira oblačila glede na pogoje in izvajano delo, lahko povzročita poslabšanje ali izpad učinkovite zaščite.

2. Sestavine:
Glavni material: 100% bombaž 180 g/m2

3. Način uporabe:
Pred uporabo je treba preveriti tehnično stanje, zlasti pa, da obleka: ni strgana, zamazana z madeži lahkovnetljivih snovi; da so vsa zapetja ustrezna, da je obleka popolna.
Proizvod nima določene življenjske dobe.
Proizvoda ni dovoljeno samostojno spreminjati. V primeru mehanskih poškodb, razpok, lukenj, raztrganih šivov, poškodovanih pritrdilnih elementov ali drugih elementov, oblačilo ni primerno za uporabo.
Izdelka ne uporabljajte, če v stiku s kožo povzroči alergijo ali je poškodovan.
POZOR:
Oblačilo ne varuje pred nevarnostmi, kot so udarci, voda, visoka in nizka temperatura, ogenj, kemikalije, kisline.
Določene kemijske snovi lahko škodljivo vplivajo na ta proizvod. Podrobne informacije v zvezi s tem so na voljo pri proizvajalcu.

Preberite navodila, upoštevajte v njih navedena varnostna opozorila in pogoje!	Izdelek je bil predmet ocenjevanja skladnosti in izpolnjuje standarde, ki veljajo na ozemlju Evropske unije.

4. Mere:
Oblačila ne smejo omejevati ali ovirati gibalnih sposobnosti uporabnika. Velikost je treba izbrati na podlagi preglednice velikosti, ki je pritrjena na izdelek, ob upoštevanju velikosti oblačil, ki jih na splošno nosi uporabnik.

5. Hramba
Za čiščenje ni dovoljeno uporabljati brusnih materialov in agresivnih detergentov – če posebna navodila za vzdrževanje ne določajo drugače.

Posebna navodila za vzdrževanje

40				
prati pri temp. 40°C	ne beliti	likati pri temperaturi maks. 150°C	lahko sušite v sušilniku	ne čistiti kemično

6. Pogoji za prevoz, skladiščenje in odstranjevanje
Hraniti v čistem in suhem mestu stran od jedkih snovi, razredčil ali hlapov razredčil, brez neposrednega dostopa sončnih žarkov, pri sobni temperaturi in relativni vlagi okolice, ki ne presega 90 %.
Najdaljše obdobje skladiščenja je 5 let.
Na izdelek med prevozom ali hrambo ni dovoljeno pritiskati z drugimi težjimi izdelki ali materiali, saj to lahko poškoduje izdelek.
Izdelek ne zahteva reciklaže.

7. Embalaža
Embalaža vsebuje en kos oblačila določene velikosti.
Na embalaži se nahajajo: kontaktni podatki proizvajalca; tip, model, velikost in sestava izdelka.

		PE-LD	
Pozor! Varovati pred otroki.	Pozor! Nevarnost zadušitve.	Polietilen nizke gostote.	Varujte okolje

8. Odgovorni subjekt
GTX PolandSp. z o.o. Spółka Komandytowa, 02-285 Warszawa ul. Pograniczna 2/4

Izjava o skladnosti je na voljo na:

https://bit.ly/48JS7pS

BG

ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА
Защитно облекло
МОДЕЛ: 81-647

1. Приложение:
Продуктът е предназначен за защита на тялото на потребителя от механични опасности (напр. ожулвания) и минимални опасности като атмосферни влияния, които нямат уникален нито екстремен характер.
Продуктът е бил подложен на оценка на съответствието въз основа на стандарт EN ISO 13688:2013. Представлява средство за лична защита от категория I с проста конструкция съгласно Регламент ЕС 2016/425.
Винаги трябва да се прецени, дали изделието осигурява съответната, отговаряща на условията за работа, защита. Неспазването на препоръките, посочени в инструкцията или неправилен избор на облеклото за условията и извършваните работни дейности може да доведе до влошаване или липса на ефективна защита.

2. Състав:
Основен материал: 100% Памук 180 g/m2

3. Начин на употреба:
Преди използване трябва да проверите техническото състояние, а по-специално дали облеклото: не е разкъсано, замърсено с леснозапалими вещества; дали всички закопчалки са изправни, дали облеклото е комплектно.
Продуктът може да се използва безсрочно.
Изделието не бива да се модифицира самостоятелно. В случай на каквито и да било механични увреждания, пукнатини, дупки, разкъсани шевове, повредени закопчалки или други елементи, облеклото не е годно за употреба.
Продуктът не бива да се използва, ако при контакт с кожата предизвиква алергични симптоми или е бил повреден.
ВНИМАНИЕ!
Облеклото не предпазва от такива опасности като:удар, вода, висока и ниска температура, вода, огън, химикали, киселини.
Някои химически вещества могат да оказват вредно влияние върху продукта. Подробна информация на тази тема трябва да търсите при производителя.

Прочетете инструкцията за обслужване и спазвайте съдържащите се в нея предупреждения и правила за безопасност.	Изделието е било подложено на оценка на съответствието и отговаря на стандартите, действащи на територията на Европейския Съюз.

4. Размер:
След обличане облеклото не бива да ограничава нито да затруднява движенията на потребителя. Размерът трябва да бъде избран въз основа на приложената към продукта таблица за размери на фигурата като се вземе предвид размера на облеклото, което обикновено носи потребителят.

5. Поддръжка
За почистване не бива да се използват абразивни материали и агресивни детергенти - освен ако това не се препоръчва в указанията за поддръжка.

Подробни указания за поддръжка

40				
да се пере в температура 40°C	да не се избелва	максимална температура за гладене 150°C	може да се суши в барабанна сушилня	да не се чисти химически

6. Условия за транспортиране, съхранение и обезвреждане
Да се съхранява на чисто и сухо място, далеч от разяждащи вещества, разтворители или изпарения на разтворители, без директен достъп на слънчеви лъчи, в стайна температура и при относителна влажност на околната среда, не надвишаваща 90%.
Максималният срок за съхранение е 5 години.
По време на транспортиране и складиране продуктът не бива да се притиска с други, по-тежки продукти или материали, тъй като това може да доведе до повреждането му.
Продуктът не се нуждае от обезвреждане.

7. Опаковка
Опаковката съдържа един брой облекло, в определен размер.
Върху опаковката са нанесени: данните за контакт на производителя; тип, модел, размер и състав на материалите в продукта.

		PE-LD	
Внимание! Да се пази далеч от достъпа на деца.	Внимание! Опасност от удушаване.	Полиетилен с ниска плътност.	Грижете се за чистотата

8. Отговорна стопанска единица
GTX PolandSp. z o.o. Sp. k., ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa

Декларацията за съответствие е достъпна на:

https://bit.ly/48JS7pS

SR

UPUTSTVO ZA UPOTREBU
Zaštitna odeća
MODEL: 81-647

1. Upotreba
Proizvod je namenjen zaštiti tela od mehaničkih opasnosti (npr. trljanje) i minimalnih opasnosti poput atmosferskih činilaca koji nemaju izuzetan ili ekstreman karakter.
Proizvod je usklađen sa zahtevima norme
EN ISO 13688:2013. Predstavlja sredstvo za zaštitu individualne kategorije I
o jednostavnoj konstrukciji u skladu sa odlukom EU 2016/425.
Uvek treba proceniti da li proizvod ispunjava zahteve za zaštitu na datom poslu. Nepridržavanje saveta koji se nalaze u uputstvu, ili loš odabir odeće prema uslovima i poslu koji se obavlja, može dovesti do pogoršanja ili nedostatka efikasnosti zaštite.

2. Sastav materijala:
Glavni materijal: 100% Памук 180 g/m2

3. Način upotrebe:
Pre upotrebe potrebno je proveriti tehničko stanje, a posebno da odeća: nije pocepana, poprskana lako zapaljivim supstancama; da li su svi rajsferšlusi ispravni, da li je odeća kompletna.
Proizvod može da se koristi neodređeno dugo.
Nije dozvoljeno samostalno menjati proizvod. U slučaju bilo kakvih mehaničkih oštećenja, poderotina, rupa, otvorenih šavova, oštećenih rajsferšlusa ili drugih elemenata, odeća gubi svoju korisnost prilikom upotrebe.
Proizvod ne koristiti ukoliko u kontaktu s kožom izaziva alergiju ili ukoliko je oštećen.
PAŽNJA!
Odeća ne štiti od opasnosti kao što su: udarci, voda, visoka i niska temperatura, voda, vatra, hemikalije, kiseline.
Određene hemijske supstance mogu imati štetno dejstvo na ovaj proizvod. Detaljne informacije o tome potrebno je zatražiti od proizvođača.

Pročitati uputstvo za upotrebu, pridržavati se upozorenja i saveta za bezbednost koji se u njemu nalaze.	Proizvod je podvrgnut ispitivanju kvaliteta i ispunjava standarde obavezujuće na terenu Evropske Unije.

4. Dimenzije:
Odeća, nakon oblačenja, ne treba da ograničava niti otežava kretanje i pokrete korisnika. Dimenzije treba birati prema tabeli za merenje figure, koja se nalazi na postavi proizvoda, uzimajući u obzir dimenziju odeće koju korisnik inače nosi.

5. Konzervacija
Za čišćenje nije dozvoljeno koristiti abrazivne materijale i agresivne deterdžente - osim ako opšti saveti za konzervaciju ne navode drugačije.

Opšti saveti za konzervaciju

40				
prati na temperaturi od 40°C	ne izbeljivati	peglati na maks. Temperaturi od 150°C	može da se suši u mašini za sušenje veša	ne čistiti hemijski

6. Uslovi transporta, čuvanja i upotrebe
Čuvati na čistom i suvom mestu, dalje od korozivnih supstanci, razređivača ili gasova razređivača, dalje od neposrednog uticaja sunčevih zraka, na sobnoj temperaturi i vlažnosti okruženja koja ne prelazi 90%.
Maksimalni period odlaganja u magacinu iznosi 5 godina.
Zabranjeno je prignječivati proizvod prilikom transporta i skladištenje sa drugim težim predmetima ili materijalima, jer to može da ošteti proizvod.
Proizvod ne zahteva odlaganje.

7. Pakovanje
Ambalaža sadrži jedan komad odeće, u navedenim dimenzijama.
Na ambalaži se nalazi: kontakt podaci proizvođača; tip, model, dimenzije, kao i sastav materijala proizvoda.

		PE-LD	
Pažnja! Čuvati od dece.	Pažnja! Opasnost od gušenja.	Polietilen niske gustine.	Brinite o čistoći

8. Odgovorno lice
GTX PolandSp. z o.o. Sp. k., ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa

Izjava o sukladnosti dostupna je na:

https://bit.ly/48JS7pS

GR

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΧΡΗΣΤΗ
Προστατευτική ενδυμασία
ΜΟΝΤΕΛΟ: 81-647

1. Χρήση
Το προϊόν προορίζεται για την προστασία του χρήστη από την επίδραση μηχανικών παραγόντων (π.χ. τραυματισμούς του δέρματος) και τους ελάχιστους κινδύνους π.χ. όπως ατμοσφαιρικοί παράγοντες οι οποίοι δεν συγκαταλέγονται στους έκτακτους ούτε στους ακραίους.
Το προϊόν έχει λάβει πιστοποίηση κατά το πρότυπο EN ISO 13688:2013. Αποτελεί μέσο ατομικής προστασίας απλής κατασκευής, κατατάσσεται στην 1η κλάση σύμφωνα με τον Κανονισμό ΕΕ υπ' αριθμόν 2016/425.
Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν παρέχει την κατάλληλη προστασία ανάλογα με τις συνθήκες εργασίας. Μη τήρηση των υποδείξεων που παρατίθενται στις παρούσες οδηγίες όπως και η επιλογή της ενδυμασίας εργασίας που είναι ακατάλληλη για τις συνθήκες της χρήσης της, ενδέχεται να προκαλέσει τη μείωση του επιπέδου προστασίας ή τη μη ύπαρξη της αποτελεσματικής προστασίας.

2. Υλικά:
Βασικό υλικό: 100% Βαμβάκι 180 g/m2

3. Κανόνες χρήσης:
Πριν από τη χρήση του προϊόντος ελέγξτε την κατάστασή του, και συγκεκριμένα: η ενδυμασία δεν πρέπει να φέρει σκισίματα ή να είναι λερωμένη με εύφλεκτα υλικά, όλα τα κουμπώματα θα πρέπει να είναι σε λειτουργική κατάσταση, η συσκευασία της ενδυμασίας πρέπει να είναι πλήρης.
Ο χρόνος χρήσης του προϊόντος είναι απεριόριστος.
Απαγορεύεται η αυθαίρετη τροποποίηση της κατασκευής του προϊόντος. Σε περίπτωση οποιωνδήποτε μηχανικών βλαβών, φθοράς, σκισίματος του υφάσματος, τρυπήματος, ανοίγματος των ραφών, ζημιάς των κουμπωμάτων το προϊόν γίνεται ακατάλληλο για χρήση.
Δεν πρέπει να χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν κατά την επαφή με το δέρμα προκαλεί αλλεργικές αντιδράσεις ή σε περίπτωση που φέρει βλάβη.
ΠΡΟΣΟΧΗ!
Η ενδυμασία δεν προστατεύει από τέτοιους κινδύνους όπως: κρούση, νερό, υψηλή και χαμηλή θερμοκρασία, φλόγα, χημικές ύλες, οξύ.
Ορισμένες χημικές ουσίες ενδέχεται να επηρεάσουν αρνητικά το προϊόν αυτό. Ζητήστε τις λεπτομερείς πληροφορίες από τον κατασκευαστή.

Διαβάστε τις οδηγίες χρήσης, ακολουθείτε τις συστάσεις και τηρείτε τους κανόνες ασφαλείας που παρατίθενται σε αυτές.	Το προϊόν έχει ελεγχθεί και συμμορφώνεται προς τις απαιτήσεις των προτύπων που ισχύουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

4. Μέγεθος:
Η ενδυμασία δεν πρέπει να δυσκολεύει ή να περιορίζει τις κινήσεις. Συνιστάται να επιλέξετε το κατάλληλο μέγεθος σύμφωνα με τον πίνακα που προσαρτάται στο προϊόν, λαμβάνοντας υπόψη το μέγεθος της καθημερινής ενδυμασίας που φορά ο χρήστης.

5. Φροντίδα
Απαγορεύεται η χρήση διαβρωτικών και αποξεστικών απορρυπαντικών για τον καθαρισμό του προϊόντος, εκτός εάν υποδεικνύεται διαφορετικά στους κανόνες φροντίδας του προϊόντος.

Υποδείξεις φροντίδας

40				
πλένεται σε θερμοκρασία 40°C	απαγορεύεται η λεύκανση	σιδερώνεται σε θερμοκρασία έως 150°C	επιτρέπεται το στέγνωμα σε στεγνωτήριο	απαγορεύεται το στεγνό καθάρισμα.

6. Συνθήκες μεταφοράς, αποθήκευσης και μεταχείρισης κατά την απόρριψη
Φυλάξτε το προϊόν σε καθαρό και ξηρό μέρος που είναι προστατευμένο από την απευθείας έκθεση στον ήλιο, σε απόσταση ασφαλείας από καυστικές ουσίες, διαλυτικά ή ατμούς τους, σε θερμοκρασία δωματίου και σχετική υγρασία έως 90%.
Η μέγιστη περίοδος αποθήκευσης ανέρχεται στα 5 έτη.
Κατά τη μεταφορά και τη φύλαξη, απαγορεύεται η τοποθέτηση βαρέων φορτίων επί του προϊόντος, διότι ενδέχεται να προκαλέσουν βλάβη του.
Το προϊόν δεν χρήζει ειδικής μεταχείρισης κατά την απόρριψη.

7. Συσκευασία
Η συσκευασία περιέχει ένα τεμάχιο προϊόντος συγκεκριμένου μεγέθους.
Στη συσκευασία αναγράφονται: στοιχεία επικοινωνίας του κατασκευαστή, τύπος, μοντέλο, μέγεθος και υλικό του προϊόντος.

		PE-LD	
Προσοχή! Φυλάξτε σε μέρη όπου δεν έχουν πρόσβαση τα παιδιά.	Προσοχή! Κίνδυνος πνιγμού.	Πολυαιθυλένιο χαμηλής πυκνότητας.	Φροντίζετε το προϊόν να είναι καθαρό.

8. Υπεύθυνο πρόσωπο
GTX PolandSp. z o.o. Spółka Komandytowa, 02-285 Warszawa ul. Pograniczna 2/4

Η δήλωση συμμόρφωσης διατίθεται στη διεύθυνση:

https://bit.ly/48JS7pS

NL

GEBRUIKSAANWIJZING
Beschermende kleding
MODEL: 81-647

9. Gebruik:
Het product wordt gebruikt om het lichaam van de drager te beschermen tegen mechanische gevaren (bijv. schaafwonden) en minimale gevaren zoals atmosferische agentia die niet van uitzonderlijke of extreme aard zijn. Het product is beoordeeld op conformiteit op basis van EN ISO 13688:2013 en is een PBM van categorie I met een eenvoudig ontwerp in overeenstemming met EU-verordening 2016/425. Beoordeel altijd of het product voldoende bescherming biedt voor de werkomstandigheden. Het niet opvolgen van de aanbevelingen in de instructies, of de verkeerde kledingkeuze voor de omstandigheden en het werk dat wordt uitgevoerd, kan leiden tot verminderde of ineffectieve bescherming.

10. Materiaalsamenstelling:
Hoofdmateriaal: 100% katoen 180 g/m2

11. Gebruik:
Controleer voor gebruik de technische staat, in het bijzonder of het kledingstuk: niet gescheurd of bevlekt is met brandbare stoffen; of alle sluitingen in orde zijn, of het kledingstuk compleet is. Het product kan onbeperkt worden gebruikt. Breng zelf geen wijzigingen aan in het product. In geval van mechanische schade, scheuren, gaten, gescheurde naden, beschadigde sluitingen of andere onderdelen is het kledingstuk onbruikbaar. Gebruik het product niet als het allergische symptomen veroorzaakt bij contact met de huid of als het beschadigd is. WAARSCHUWING: Kledingstukken bieden geen bescherming tegen gevaren zoals: stoten, water, hoge en lage temperaturen, water, vuur, chemicaliën, zuren. Bepaalde chemicaliën kunnen een negatief effect hebben op het product. Raadpleeg de fabrikant voor gedetailleerde informatie.

Lees de gebruiksaanwijzing en neem de waarschuwingen en veiligheidsvoorschriften daarin in acht.	Het product is onderworpen aan een conformiteitsbeoordeling en voldoet aan de normen die gelden in de Europese Unie.

12. Maat:
Het kledingstuk mag, wanneer het gedragen wordt, de drager niet beperken of belemmeren in zijn bewegingsvrijheid. De maat moet worden gebaseerd op de tabel met lichaamsmaten die bij het product wordt geleverd, rekening houdend met de maat van het kledingstuk dat de drager gewoonlijk draagt.

13. Onderhoud
Schuurmiddelen en agressieve reinigingsmiddelen mogen niet worden gebruikt voor reiniging - tenzij anders aangegeven in de specifieke onderhoudsinstructies.

Specifieke onderhoudsaanbevelingen

40				
Wassen in water tot 40°C	niet bleken	Strijken bij een maximumtemperatuur van 150°C	kan in de droger	niet chemisch reinigen.

14. Transport-, opslag- en verwijderingsomstandigheden
Bewaren op een schone en droge plaats, uit de buurt van corrosieve stoffen, oplosmiddelen of oplosmiddeldampen, buiten direct zonlicht, bij kamertemperatuur en een relatieve vochtigheid van maximaal 90%. De maximale opslagperiode is 5 jaar. Het product mag tijdens transport en opslag niet geplet worden door andere, zwaardere producten of materialen, omdat dit het product kan beschadigen. Het product hoeft niet te worden weggegooid.

15. Verpakking
De verpakking bevat één kledingstuk, in de aangegeven maat.
De verpakking bevat: contactgegevens van de fabrikant; type, model, maat en materiaalsamenstelling van het product.

		PE-LD	
Let op: buiten bereik van kinderen bewaren.	Let op: verstikkingsgevaar.	Polyethyleen met lage dichtheid.	Schoonhouden

16. Verantwoordelijke entiteit
GTX PolandSp. z o.o. Spółka Komandytowa, 02-285 Warszawa ul. Pograniczna 2/4

De conformiteitsverklaring is beschikbaar op:

https://bit.ly/48JS7pS

PT

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO
Vestuário de proteção
MODELO: 81-647

1. Aplicação:
O produto serve para proteger o corpo do utilizador contra riscos mecânicos (por ex. abrasões) e riscos mínimos tais como condições atmosféricas não excecionais ou extremas.
O produto foi sujeito à avaliação da conformidade de acordo com a norma
EN ISO 13688:2013. É o equipamento de proteção individual da categoria I, de estrutura simples conforme com a Diretiva da UE 2016/425.
É sempre necessário verificar se o produto garante a proteção adequada às condições de trabalho. O incumprimento das presentes instruções ou a seleção de roupa inadequada às condições e ao caráter de trabalhos pode levar à deterioração ou ineficácia da proteção.

2. Composição:
Material principal: 100% Algodão 180 g/m2

3. Modo de utilização:
Antes de utilizar o produto, é necessário verificar se a roupa não está rasgada, não tem manchas de substâncias inflamáveis, se todos os fechos abrem e fecham corretamente e se a roupa é completa.
O produto pode ser utilizado por prazo indeterminado.
O utilizador não pode modificar o produto por conta própria. Em caso de quaisquer danos mecânicos, ruturas, furos, costuras rasgadas, fechos ou outros elementos danificados, a roupa não pode ser utilizada.
Não utilizar o produto danificado ou se causa alergia em contacto com a pele.
ATENÇÃO!
A roupa não protege contra riscos tais como pancadas, água, alta e baixa temperatura, fogo, produtos químicos, ácidos.
Algumas substâncias químicas podem afetar o produto. As informações detalhadas acerca disso devem ser procuradas no fabricante.

Leia as instruções de utilização e siga as advertências e condições de segurança nelas constantes.	O produto foi sujeito à avaliação da conformidade e cumpre os padrões vigentes na União Europeia.

4. Tamanho:
A roupa utilizada não deve comprometer nem dificultar as capacidades motoras do utilizador. O tamanho deve ser selecionado com base na tabela de medição da silhueta anexada ao produto, devendo-se considerar também o tamanho habitualmente usado pelo utilizador.

5. Conservação
É proibido utilizar produtos abrasivos ou detergentes agressivos para limpar a roupa, a não ser que as indicações de conservação disponham em contrário.

Indicações de conservação detalhadas

40				
lavar a 40°C	não utilizar lixívia	passar a ferro a temperatura máx. de 150°C	permitido usar máquina de secar	não limpar com produtos químicos

6. Condições de transporte, armazenamento e eliminação
Armazenar o produto em lugar limpo e seco, afastado de substâncias corrosivas, solventes ou vapores de solventes, ao abrigo da luz solar direta, a temperatura ambiente e com humidade relativa máxima de 90%.
O prazo máximo de armazenamento é de 5 anos.
Durante o transporte e armazenamento, o produto não pode ser comprimido por outros produtos ou materiais mais pesados, podendo isso danificá-lo.
O produto não precisa de ser eliminado.

7. Embalagem
A embalagem contém uma peça num determinado tamanho.
Na embalagem encontram-se os dados de contacto do fabricante, o tipo, modelo, tamanho e a composição do produto.

		PE-LD	
Atenção! Proteger das crianças.	Atenção! Risco de asfixia.	Polietileno de baixa densidade.	Mantenha a limpeza

8. Entidade responsável
GTX PolandSp. z o.o. Sp. k., Rua Pograniczna 2/4, 02-285 Varsóvia

A declaração de conformidade está disponível em:

https://bit.ly/48JS7pS

ES

MANUAL DE USO
Ropa de protección
MODELO: 81-647

1. Aplicación:
El producto se utiliza para proteger el cuerpo del usuario contra riesgos mecánicos (por ejemplo, abrasiones) y riesgos mínimos, como factores atmosféricos, que no son excepcionales ni extremos.
El producto ha sido sometido a evaluación de conformidad según la norma EN ISO 13688:2013. Es un producto de protección individual de la categoría I con una estructura simple según el reglamento de la UE 2016/425.
Siempre debe evaluar si el producto ofrece una protección adecuada a las condiciones de trabajo. El incumplimiento de las instrucciones contenidas en las instrucciones o una mala selección de la ropa para las condiciones y los trabajos ejecutados pueden causar el deterioro o la falta de protección efectiva.

2. Composición de la tela:
Tela principal: 100% Algodón 180 g/m2

3. Modo de aplicación:
Antes de usar, verifique la condición técnica, y en particular, si la ropa: no está rasgada, manchada con sustancias inflamables; si todos los cierres funcionan bien y si la ropa está completa.
El producto se puede utilizar sin límite de tiempo.
No modificar el producto por su cuenta. En caso de cualquier daño mecánico, grietas, agujeros, costuras rotas, hebillas dañadas, la ropa deja de ser apropiada para el uso.
El producto no se debe utilizar si en contacto con la piel causa síntomas alérgicos, o se ha dañado.
ATENCIÓN:
La ropa no protege contra amenazas tales como golpes, agua, alta y baja temperatura, agua, fuego, productos químicos, ácidos.
Ciertas sustancias químicas pueden causar daño al producto. Para más información, contacte con el fabricante.

Lea el manual de uso, siga las advertencias y las reglas de seguridad incluidas.	El producto ha sido sometido a evaluación de la conformidad y cumple con las normas en vigor en la Unión Europea.

4. Talla:
Después de ponerla, la ropa no debe limitar ni dificultar las habilidades de movimiento del usuario. La talla debe seleccionarse basándose en la tabla de medición de la estatura adjunta al producto, teniendo en cuenta la talla de la ropa generalmente utilizada por el usuario.

5. Mantenimiento
No utilice productos abrasivos o detergentes agresivos para la limpieza, a menos que las instrucciones de mantenimiento especifiquen lo contrario.

Recomendaciones detalladas de mantenimiento

40				
lavar en temp. de 40°C	no blanquear	planchar a temp. máx. de 150°C	se puede secar en secadora	no lavar en seco

6. Condiciones de transporte, almacenamiento y tratamiento.
Almacene en un lugar limpio, seco y alejado de sustancias corrosivas, solventes o vapores de solventes; sin luz solar directa, a temperatura ambiente y la humedad relativa no superior al 90%.
El período máximo de almacenamiento es de 5 años.
Durante el transporte o almacenamiento, el producto no se debe presionar con otros productos o materiales más pesados, ya que podrían dañarlo.
El producto no requiere tratamiento de residuos:

7. Embalaje
El paquete contiene una pieza de ropa, en una talla especificada.
El paquete contiene: datos de contacto del fabricante; tipo, modelo, tamaño y composición del material del producto.

		PE-LD	
¡Atención! Mantener alejado de los niños.	¡Atención! Riesgo de asfixia.	Polietileno de baja densidad.	Cuide la limpieza

8. Entidad responsable
GTX PolandSp. z o.o. Sp. k., ul. Pograniczna 2/4 02-285 Varsovia, Polonia

La declaración de conformidad está disponible en:

https://bit.ly/48JS7pS

EE

KASUTUSJUHEND
Kaitseriietus
MUDEL: 81-647

1. Kasutusala:
Toode on mõeldud kasutaja keha kaitsmiseks mehaaniliste vigastuste (näiteks marrastuste) eest ja näiteks ilmastikuga seotud ohtude eest, mis ei ole erandliku ega ekstreemse iseloomuga.
Toodetud kooskõlas normiga EN ISO 13688:2013. Tegemist on I kategooria isikukaitsevahendiga, mille ehitus on lihtne määruse UE 2016/425 kohaselt.
Kasutaja peab alati hindama, kas toode tagab konkreetsetes töötingimustes vajaliku kaitse. Kasutusjuhendis sisalduvate juhiste eiramine või töötingimustega sobimatu toote valimine võib põhjustada ohuolukorda ja jätta töötaja piisava kaitseta.

2. Materjal:
Põhimaterjal: 100% puuvill 180 g/m2

3. Kasutamine:
Enne kasutama asumist kontrollige toote tehnilist seisu, eelkõige seda, kas riietus ei ole rebenenud, määrdunud tuleohtlike ainetega, kas kõik kinnitused on töökorras ja kas toode on terviklik.
Toodet võib kasutada tähtajatult.
Toodet ei tohi iseseisvalt ümber teha. Mistahes mehaaniliste kahjustuste, lõhede, aukude, rebenenud õmbluste, kahjustatud kinnituste või muude elementide korral kaotab toode kasutuskõlblikkuse.
Ärge kasutage toodet juhul, kui see põhjustab kokkupuutel nahaga allergiailminguid või on kahjustatud.
TÄHELEPANU!
Toode ei kaitse selliste ohutegurite eest nagu löögid, vesi, kõrge ja madal temperatuur, tuli, kemikaalid happed.
Teatavad kemikaalid võivad toodet kahjustada. Selle kohta saate täpsemat infot tootjalt.

Lugege kasutusjuhend läbi ning järgige selles toodud hoiatusi ja ohutusjuhiseid.	Tootele on tehtud vastavushindamine ja see vastab Euroopa Liidu territooriumil kehtivatele standarditele.

4. Mõõdud:
Toode ei tohi seljas olles piirata ega raskendada kasutaja liikumist. Suurus tuleb valida vastavalt tootega kaasas olevale mõõdutabelile, võttes aluseks rõivanumbri, mida kasutaja tavapäraselt kannab.

5. Hooldamine
Toote puhastamiseks ei tohi kasutada abrasiivmaterjale ega agressiivseid puhastusvahendeid, kui just eri-hooldusjuhistes ei ole öeldud teisiti.

Eri-hooldusjuhised

40				
pesta temperatuuril 40°C	mitte valgendada	triikida temperatuuril kuni 150°C	ei tohi kuivatada trummelkuivatis	mitte kasutada keemilist puhastust

6. Transpordi-, hoiustus- ja utiliseerimistingimused
Hoida puhtas ja kuivas kohas, eemal söövitavatest ainetest, lahustitest ja lahustiaurudest. Kaitsta otsese päikesekiirguse eest. Hoida toatemperatuuril ja suhtelise õhuniiskuse juures kuni 90%.
Ladustamise maksimaalne aeg on 5 aastat.
Transpordi ja hoiustamise ajaks ei tohi tootele asetada teisi raskeid tooteid või materjale, sest see võib toodet kahjustada.
Toode ei vaja utiliseerimist.

7. Pakend:
Pakend sisaldab ühte pakendil näidatud suuruses rõivaeset.
Pakendil on toodud järgmised andmed: tootja kontaktandmed; toote tüüp, mudel, suurus ja materjali koostis.

		PE-LD	
Tähelepanu! Hoidke lastele kättesaamatus kohas.	Tähelepanu! Lämbumisoht	Väikese tihedusega polüetüleen	Hoolitsege puhtuse eest.

8. Vastutav asutus
GTX PolandSp. z o.o. Sp. k., ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa

Vastavusdeklaratsioon on saadaval aadressil:
https://bit.ly/48JS7pS